# Mitteilungsblatt Gemeinde Mauerstetten

25. Jahrgang Juli 2002 Nr. 7

# Unser Gemeinde auf der Ostallgäuer Herbstwoche – machen Sie mit!

Wie auch in den vergangenen Jahren beteiligen sich die Umlandgemeinden von Kaufbeuren mit einem Gemeinschaftsstand an der Ostallgäuer Herbstwoche vom 28. September bis 6. Oktober. Die Gemeinde Mauerstetten wird am **Dienstag, 2. Oktober** den Stand gestalten. Wir bedürfen hierzu jedoch Ihrer Unterstützung, liebe Bürgerinnen und Bürger, sei es durch gute Ideen oder durch eine aktive Beteiligung.

Wie stellen Sie sich eine Beteiligung unserer Gemeinde vor? Hätten Sie Lust, an der Präsentation der Gemeinde mitzuwirken?

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, wenden Sie sich bitte an mich oder Herrn Holderried in der Verwaltung.

Alexander Müller, 1. Bürgermeister

# bay net. de Behördenwegweiser im Internet

Wir möchten an dieser Stelle auf den Behördenwegweiser des Freistaats Bayern hinweisen, der im Internet unter **www.baynet.de** zu finden ist. In diesem Wegweiser kann jedermann eine Fülle von Informationen beziehen, in welchen Lebenslagen welche Behörden und Einrichtungen zuständig sind. Die Gemeinden sind gehalten, ihre jeweiligen Informationen in dieses System einzupflegen, die entsprechenden Daten der Gemeinde Mauerstetten wurden bereits eingepflegt. Also, schauen Sie mal rein!

Armin Holderried, Gemeinde Mauerstetten

## Rückstau aus der Kanalisation

Aufgrund der starken Regenereignisse der Vergangenheit tritt bei einzelnen Anwesen Rückstau aus der Kanalisation im Keller auf. Wir möchten aus diesem Grund darauf hinweisen, dass grundsätzlich die Gemeinde für Rückstau im Keller nicht haftet, die Grundstückseigentümer müssen sich z.B. durch den Einbau einer Rückstauklappe selbst vor derartigen Vorfällen schützen. Leider sind auch Grundstückseigentümer betroffen, die bisher keine Schwierigkeiten diesbezüglich hatten. Wir führen dies vor allem auch auf die Starkregen, die immer öfter auftreten, zurück.

Armin Holderried, Gemeinde Mauerstetten

## Danke für die Pflege der Gehwege

An dieser Stelle darf ich mich bei vielen Anliegern der Gehwege bedanken, die den öffentlichen Grund kehren oder gerade in den Neubaugebieten besonders schön pflegen. Der Magerrasen wird von vielen in einem sehr schönen Zustand gehalten. An ein paar wenige will ich die Bitte richten, dies ebenfalls durchzuführen. Vielen Dank.

Alexander Müller, 1. Bürgermeister

## Dauerparker von Wohnwagen

Gerade vor oder nach der Urlaubszeit parken viele Wohnwageneigentümer längere Zeit den Wohnwagen auf einer öffentlichen Straße. Dies ist zulässig, doch treten sehr oft Behinderungen auf. Wir bitten einfach den Wohnwagen oder das Wohnmobil nur kurzfristig vor dem Haus auf öffentlichem Grund zu parken. Danke für das Verständnis.

Alexander Müller, 1. Bürgermeister

# Wenns beim Nachbarn stinkt und kracht...

Der knatternde Rasenmäher, das überlaute Kofferradio, die rauschende Gartenparty oder der Duft des Holzkohlegrills sind nicht selten Grund für nachbarschaftliche Differenzen, oftmals wird auch von Bürgern bei der Gemeinde deswegen Beschwerde geführt.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, die Ruhezeiten vor allem in der Mittagszeit und am Wochenende zu beachten und ruhestörende Aktivitäten wie z.B. Rasenmähen und laute Arbeiten am und ums Haus zu unterlassen. Gegenseitige Rücksichtnahme –und letzendlich auch gesetzliche Regelungen– gebieten dies. So sind ruhestörende Arbeiten in Bayern grundsätzlich zwischen 22 Uhr abends und 7 Uhr morgens sowie an Sonn- und Feiertagen verboten.

Insbesondere das Rasenmähen ist gemäß der 8. Verordnung zur Durchführung des Bundesemmissionsschutzgesetzes nur an Werktagen (Montag bis Samstag) in der Zeit von 07.00 bis 19.00 Uhr erlaubt. Im Interesse guter nachbarlicher Beziehungen bitten wir Sie, diese vorgegebenen Zeiten zu beachten.

Armin Holderried, Gemeinde Mauerstetten

# Ferienpässe 2002

Wie bereits in den Vorjahren bietet der Landkreis Ostallgäu allen Kindern und Jugendlichen zwischen 6 und einschließlich 16 Jahren wieder einen "Ferienpass" an. Erstmals können in diesem Jahr auch diverse Einrichtungen im benachbarten Landkreis Oberallgäu und der Stadt Kempten besucht werden, insgesamt werden ca. 150 Möglichkeiten zum Besuch verschiedener Einrichtungen oder Veranstaltungen angeboten. Der Preis beträgt für einen Ferienpass € 4,00 pro Kind, ab dem dritten Kind wird der Ferienpass kostenlos abgegeben. Auch Feriengäste zwischen 6 und 16 Jahren können diesen Ferienpass erhalten. Des weiteren werden Schülerferienkarten für Bus zu € 12,00 und kombinierte Karten für Bus/Bahn zu € 19,00 angeboten. Ferienpässe und Schülerkarten können bei der Gemeindeverwaltung Mauerstetten zu den Öffnungszeiten erworben werden.

Sieglinde Dittrich, Gemeinde Mauerstetten

## Abfuhr der Rest- und Biomüllbehälter

Aufgrund von Straßenbauarbeiten, zur Zeit im Ortsteil Frankenried, kam es in letzter Zeit immer wieder zu Behinderungen für die Müllfahrzeuge des Abfuhrunternehmens Alco-Süd. Wir bitten alle Bürger, ihre Tonnen gegebenenfalls einige Meter weiter, wenn nötig in einen anderen Straßenzug zu stellen, der vom Abfuhrunternehmen problemlos angefahren werden kann. Nur so kann auch gewährleistet werden, dass die Tonnen wie bisher geleert werden können. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Franz Zitt, Gemeinde Mauerstetten

## **Termine**

Juli 2002									
3.7.	20 Uhr	Gartenstammtisch im Hirsch Gartenbauverein Mauerste							
5.7.	20 Uhr	JHV der Abteilung Fußball im Gasthaus Hirsch	Sportverein Mauerstetten						
57.7.		Siedlerfest in Steinholz	Siedlergemeinschaft Steinholz						
13.7.	13.30-	Sommerfest im Kindergarten St. Vitus	Kindergarten St. Vitus						
	17.30Uhr								
13.7.	20 Uhr	Chorkonzert im Sonnenhof	Chorverband Bayerisch-Schwaben						
18.7.		Halbtagesfahrt zum Blautopf	AWO Mauerstetten-Steinholz						
23.7.	19 Uhr	Gemeinsames Buffet im Pfarrgarten	Kath. Frauenbund						
24.7.	20 Uhr	Vortrag im Sonnenhof "Heil- und Gewürzkräuter"	Gartenbauverein Mauerstetten						
26.7.	ab 15 Uhr	Altpapiersammlung Mauerstetten-Hausen-Steinholz	Pfarrgemeinderat Mauerstetten						
August 2002									
35.8.		Dorffest	Blasmusik Mauerstetten						
7.8.	20 Uhr	Gartenstammtisch im Hirsch	Gartenbauverein Mauerstetten						
24.8.		Sommerfest	AWO Mauerstetten-Steinholz						

#### Herzlichen Glückwunsch

Wir gratulieren im Juli

Inge Bühr zum 70. Geburtstag
Emma Koch zum 85. Geburtstag
Elfriede Hauber zum 75. Geburtstag
Margarete Linke zum 80. Geburtstag
Johanna Dietrich zum 75. Geburtstag
Dr. Ilse Strohwasser zum 75. Geburtstag
Erika und Joachim Müller zur Goldenen Hochzeit



# **Evang. Gottesdienst**

Sonntag, den 14. Juli 2002 8.45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl Pfarrer Nebas

# Altpapiersammlung

Mauerstetten – Hausen – Steinholz

Die Altpapier- und Pappesammlung der Pfarrei Mauerstetten findet am

Freitag, dem 26.7.2002, ab 15 Uhr statt.

Wir dürfen Sie bitten, das Papier festgebündelt und die Pappe zusammengefaltet und gebunden gut sichtbar am Stra-Benrand bereitzustellen.

Hinweis: Altkleider werden bei der Altpapiersammlung nicht mehr mitgenommen!

Bitte nicht mehr herauslegen.

Abfälle und loses Material lassen wir liegen! Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Bernhard Zink, für den Pfarrgemeinderat

Schützenverein "Kronprinz Rupprecht" Mauerstetten e.V.

# Neues Schützen'gwand

Wie bereits in der letzten Ausgabe des Mitteilungsblattes berichtet, hat der Schützenverein die Anschaffung einer neuen Vereinsbekleidung beschlossen. Fotos der ausgesuchten Tracht hängen in den Anschlagkästen aus. Besonders im Hinblick auf das in Mauerstetten stattfindende Gauschützenfest 2004 wäre es schön, wenn sich noch weitere Interessenten bei Leonhard Bertele, Tel. 16589, oder an jedem Dienstag beim Schießabend im Schützenstüble melden Seinstenerständlich dürfen auch Nichtvereinsmitglieder die Schützenbekleidung bestellen. Ein Termin zur Anprobe wird rechtzeitig bekanntgegeben.

Mit freundlichem Schützengruß

Die Vorstandschaft

SVM-Jugendfußball

# Jugendsaisonabschluss

Am Samstag, dem 29. Juni 2002 findet ab 14 Uhr auf dem Sportgelände des SVM der Saisonab-schluss der Fußballjugend statt. Dazu laden wir alle Familienangehörige, Freunde und Gönner recht herzlich ein.

Abteilung Jugendfußball

Kindergarten St. Vitus Mauerstetten

## **Informationen**

Am 2. und 3. September 2002 veranstalten wir einen Teamtag für das Personal.

Ab dem 4. September habe wir wieder für die "alten" Kindergartenkinder geöffnet und ab dem

9. September findet die gestaffelte Aufnahme der "neuen" Kindergartenkinder statt.

Das Kindergartenteam St. Vitus wünscht allen schöne und erholsame Sommerferien.

Kiga-Team St. Vitus

## Bitte um Hilfe ...

Um meine Ausbildung beenden zu können, suche ich für meinen 5-jährigen Sohn eine Familie mit Kindern, in der er einmal in der Woche an jedem Dienstag von 15.30 bis 19.30 Uhr eine liebevolle Aufnahme findet. Benötigt wird die Hilfe bis Ende August 2003; ausgenommen in den Schulferien.

Wer uns helfen kann, den bitte ich, sich unter. Tel. 9602687 zu melden.

Internationaler Tag der Milch in unserer Schule



Am 14. Mai 2002 war der "Tag der Milch", was wir vom Elternbeirat auf Anregung des Bäuerinnenverbandes gleich nutzten und die "gesunde Pause" auf diesen Tag legten.

Auf Grund der tollen Unterstützung von Frau Niederthanner und Frau Völk, die sich für unsere Schule bei der Molkerei einsetzten, bekamen wir Milch, Käse, Joghurt und Butter gesponsort. Aus diesem Grunde konnten wir unser normales Angebot durch den Milchausschank sowie der Joghurt-ausgabe und Obst- und Gemüsespießen mit Käsestücken erweitern. Dies war natürlich ein erheblich größerer Aufwand als bei der "normalen" Pause, und da war es für uns eine große Erleichterung, dass sich viele engagierte Mütter bereit erklärten, uns dabei zu helfen.

Vielen Dank für die gute Zusammenarbeit!

Der Elternbeirat

SVM-Fußball

## Einladung zur

## Jahreshauptversammlung, Abteilung Fußball

am Freitag, dem 5. Juli 2002, um 20 Uhr, im Gasthaus Hirsch.

Tagesordnung: 1.

Begrüßung und Berichte des Abteilungsleiters

- 2. Berichte aus dem Juniorenspielbetrieb
- 3. Berichte über den AH-Spielbetrieb
- 4. Berichte des Trainers über den Herrenspielbetrieb
- 5. Berichte der Platzwarte
- 6. Berichte des Haus- und Gerätewartes
- 7. Ehrungen
- 8. Ausblick Saison 2002/03
- 9. Wünsche und Anträge

Anträge zur JHV sind lt. § 7/8 der Satzung schriftlich bis zum 30.6.2002 beim Abteilungsleiter Alwin Wolf, Gartenweg 10a, 87665 Mauerstetten einzureichen. Zu dieser Versammlung sind alle Aktiven sowie Freunde und Gönner des SVM-Fußballes recht herzlich eingeladen.

Alwin Wolf, Abteilungsleiter

Maibaumverein Mauerstetten

## Herzlichen Dank

Nachdem unser neuer Maibaum steht, möchten wir uns bei der Gärtnerei Fürst für den Blumen-schmuck, bei Frau Margret Reisach für die Unterbringung des Maibaumes, bei Frau Genovefa Hoffmann für die Pflege des Blumenschmuckes am Maibaum, bei der Freiwilligen Feuerwehr Mauerstetten für die Straßenabsperrungen und der Gemeinde Mauerstetten für die Bereitstellung des Maibaumes herzlich bedanken.

Maibaumverein Mauerstetten

#### Gartenbauverein Mauerstetten

## **Informationen**

Unser nächster Gartenstammtisch findet am Mittwoch, dem 3. Juli 2002, um 20 Uhr im Gasthaus Hirsch statt.

Am Mittwoch, dem 24. Juli 2002, um 20 Uhr findet im Sonnenhof (Vortragsraum) unsere nächste Vortragsveranstaltung mit dem Thema: "Heil- und Gewürzkräuter" statt.

Zu beiden Veranstaltungen sind alle Mitglieder und Interessierten recht herzlich eingeladen.

Gartenbauverein Mauerstetten

Arbeiterwohlfahrt Mauerstetten-Steinholz

## Herzliche Einladung zur

## Tagesfahrt am Donnerstag, dem 18. Juli 2002

zum Blautopf

Mitfahrerpreis: 9 Euro/Person

Anmeldungen bei: Maria Preißler, Tel. 3429; Marianne Gebler, Tel. 5828;

Maria Krupka, Tel. 67106.

Vorstandschaft

Agenda 21

## Wir Klimamacher ...

Etwa 30 % des CO<sub>2</sub>-Eintrages in die Atmosphäre wird durch den Verkehr erzeugt. Also auch ein Verursacher für den Klimawandel. Die "Münchener Rück", die Versicherung der Versicherer, führt die auffällige Häufung atmosphärischer Extremereignisse eindeutig auf die globale Erwärmung der Atmosphäre zurück. Der Leiter der Forschungsgruppe Geowissenschaften bei der Münchener Rück, Dr. Berz, warnt: Ein weiteres Fortschreiten der durch den Menschen verursachten Klimaer-wärmung wird uns zwangsläufig immer extremere Naturereignisse und infolge dessen, auch immer größere Katastrophenschäden bringen.

Anders mobil sein, ist die Devise! Nicht immer, aber wenn wir wollen, immer öfters.

Ökologische Überlegungen bei Ihrer Urlaubsplanung in den Süden:

Reise	Verkehrs-	Entfernu	ng CO <sub>2</sub> -Emission	pro Person
ziel	mittel	hin u. rüc	k gesamt	pro 100 km
Rom	Bahn	2290 km	62 kg	2,67 kg
Rom	Bus	2050 km	62 kg	2,98 kg
Rom	PKW	2050 km	190 kg	7,75 kg
Rom	Flugzeug	2300 km	300 kg	10,45 kg
Mallorca	Flugzeug	2510 km	360 kg	12,37 kg
Thailand	Flugzeug	18130 km	2600 kg	89,34 kg

Wenn viele kleine Leute an vielen kleinen Orten viele kleine Dinge tun - dann ändert sich die Welt.

Die nächste Energieberatung ist am 2. Juli 2002, und nach Vereinbarung, von 16 bis 18 Uhr im Rathaus Mauerstetten. Anmeldung bitte unter (08341) 909370.

Allen Bürgerinnen und Bürgern wünsche ich einen erholsamen und sonnigen Urlaub!

Adalbert Freichel, eza Energieberater

# Herzliche Einladung zum

### Chorkonzert

zwischen Iller und Lech am Samstag, dem 13. Juli 2002, um 20 Uhr im Sonnenhof Mauerstetten

Der Chorverband Bayerisch-Schwaben lädt zum Konzert der Chöre aus den Sängerkreisen Ostallgäu und Unterallgäu recht herzlich ein.

Es wirken mit: Gesangsverein Köngetried

Männerchor Fuchstal-Steinholz

Ensemble 108 Pfronten

Männerchor Marktwald-Oberneufnach

Chor 96 Ottobeuren Landsberger Kammerchor

Eintritt frei

Unterstützt wird dieses Chorkonzert vom Bayerischen Staatsministerium für Wissenschaft, Forschung und Kunst. Der Männerchor Steinholz, in dessen Heimatgemeinde erstmalig ein solches Chorkonzert durchge-führt wird, der Veranstalter und die beteiligten Chöre freuen sich auf einen zahlreichen Besuch.

Für den Veranstalter

Männerchor Steinholz

# Ausflug der Pfarrgemeinde nach Bamberg, Staffelstein und Vierzehnheiligen

Am Samstag, dem 4. Mai machten sich 50 Personen gegen 6.30 Uhr mit dem Reiseunternehmen Deniffel auf den Weg in das schöne Frankenland.

Die Fahrt ging über Augsburg nach Allmansdorf. Am Großen Brombachsee machten wir bei leichtem Regen eine kurze Rast und nahmen eine deftige Brotzeit ein. Über Nürnberg und Erlangen kamen wir kurz vor Mittag bei starkem Regen in der Universitätsstadt Bamberg an. Nach einer kurzen Besichtigung der Fußgängerzone in der Altstadt schmeckte das Mittagessen in der Traditionsgaststätte "Alt-Ringlein" besonders gut.

Am Nachmittag besichtigten wir, aufgeteilt in zwei Gruppen, die Sehenswürdigkeiten der Stadt. Besonders beeindruckend war der Bamberger Dom mit dem berühmten "Reiter" und das Kaisergrab. Am späten Nachmittag bezogen wir unser Quartier, das Center-Hotel Mainfranken. Ab 19 Uhr gab's ein feines Abendessen, bevor wir den Tag in den Frankenstuben gemütlich ausklingen ließen.

Am Sonntag fuhren wir in Richtung Bad Staffelstein, vorbei an Kloster Banz und dem Felsen Staffelstein. Eugen Gaugler führte uns kundig durch die Adam-Riese-Stadt, wo wir auch die Hl. Messe in der Pfarrkirche St. Kilian besuchten. Danach fuhren wir Richtung Vierzehnheiligen.

Im Bus überraschte Herr Gaugler die Mitreisenden. Er wollte die Namen der 14 Nothelfer schriftlich überprüfen. Beim Mittagessen wurde dann das Quiz ausgewertet. Anneliese Mendl gewann mit 11 richtigen Namen einen Eisbecher zur Nachspeise.

Am Nachmittag erlebten wir dann in der Basilika Vierzehnheiligen eine beeindruckende Führung durch einen Pater und konnten an dem wunderbaren Altar die Namen aller Nothelfer in Erinnerung rufen. Nach Kaffee und Kuchen traten wir gegen 16 Uhr die Heimfahrt an.

Die letzte Rast war an der Autobahnraststätte Köschinger Forst; gegen 20.30 Uhr kamen wir wieder heil und gesund in Mauerstetten an.

Der Pfarrgemeinderat bedankt sich bei den Planern der Fahrt, bei Herrn Pfarrer und bei den netten, angenehmen Gästen, die durch Herzlichkeit, Hilfsbereitschaft und Pünktlichkeit viel zum Gelingen dieser Zweitagesfahrt beigetragen haben.

Für den Pfarrgemeinderat Karl Schmitt und Uschi Haug

### Pfarrfest 2002

Am Samstag, dem 9. Juni fand das diesjährige Pfarrfest zu Ehren des Hl. Vitus statt, das wegen der Glaubenstage (15. – 23. 6.) zur Heiligsprechung von Crescentia von Kaufbeuren vorverlegt wurde.

Bei schlechtem Wetter musste in die Aula der Hörmann-Schule ausgewichen werden. Trotzdem fanden sich viele Besucher ein und konnten sich das Mittagessen schmecken lassen. Danach wurden aus einem reichhaltigen Kuchenangebot Köstlichkeiten zum Kaffee serviert. Die Musik musste leider aus der Konserve kommen.

In der Turnhalle gab es ein Unterhaltungsprogramm des Kindergartens für die Kleinen. Aussortierte Bücher wurden für einen kleinen Obolus verkauft und exotisches Kochbrot wurde von Julie Herb angeboten.

Für das gute Gelingen des Pfarrfestes bedanken wir uns ganz herzlich beim Kindergartenpersonal, den vielen spontanen Helfern und Helferinnen in der Küche, den eifrigen Bedienungen, beim Bierausschank, der Essensausgabe und bei den zahlreichen netten Gästen.

Der Pfarrgemeinderat

# Deutsche Meisterschaften der D-Jugend



Die Spielerinnen für Mauerstetten:

Barbara Völk, Rebecca Seifert, Tanja Paulweber, Sarah Freudling, Mona Dürr, Lenka Dürr, Anne Rückel, Leonie Illichmann

Trainer: Karin Sailer, Berthold Marx

Zum 11. Mal war die Teilnahme an einer Deutschen Meisterschaft für unsere Mädchen ein Erlebnis von besonderer Bedeutung. Die Eindrücke an sportlichen und kulturellen Höhepunkten sind so groß, dass sie wohl ein Leben lang in Erinnerung bleiben. Wir Trainer sind stolz, dass solche Highlights für unsere Jugendlichen immer wieder möglich sind. Der schwierigste Teil ist sicherlich das Erreichen der Qualifikation zu diesem Großereignis. In allen Punktspielen: die Schwäbischen, Südbayerischen, und Bayerischen Meisterschaften, sind schwere Gegner auszuschalten und es darf kein schwacher Spieltag dabei sein, sonst ist der Zug ohne Mauerstetten abgefahren.

Hat man alle sportlichen Hürden geschafft, beginnen vier schwere Trainingswochen. Denn außer-halb von Bayern zu spielen heißt, sich auf neue Regeln, andere Spielerzahlen und andere Feldgröße einzustellen, so wie die anderen Bundesländer immer spielen.

Die Abfahrt am Freitag, dem 24.05. war um 4 Uhr in der Früh angesetzt. Auch das gehört zu den Besonderheiten eines Dorfvereins. Selbst wenn die Abfahrt noch so früh ist, der 1. Bürgermeister Alexander Müller sowie der 1. Vorstand Josef Paul sind bei der Abfahrt dabei und wünschen allen ein gutes Gelingen.

In den Reihen der Volleyballtrainer stehen acht Soldaten. Kein Wunder also, dass Mauerstetten sich in einer Kaserne kostenlos und mit idealen Bedingungen einquartierte.

Die Begrüßung der 16 besten Buben- und Mädchenmannschaften aus ganz Deutschland hat immer ein besonderes Flair. Der olympische Gedanke: Dabei sein ist alles!, bekommt einen realistischen Stellenwert. Weit über 1000 Mannschaften gingen zu Saisonbeginn an den Start und nun stehen unsere SVM-Mädchen unter den letzten 16 Teams und tragen stolz ihre Tafel "SV Mauerstetten", inmitten der Vereine Jahn München, USC Münster, PSV Neustrelitz und Berlin Köpenick usw. Die gleiche rührende Stimmung erfahren alle Beteiligten nochmals am Ende der Meisterschaft bei der Siegerehrung.

Die Meisterschaft selbst begann Mauerstetten mit drei Siegen und wurde Gruppensieger. In einem Überkreuzvergleich wurde die beste Mannschaft aus unserer Landeshauptstadt Berlin Köpenick als unser Gegner ausgespielt. Noch nicht ganz wach, verlor Mauerstetten zur ungewohnten Zeit morgens 9 Uhr zu Beginn des zweiten Spieltages mit 19:25 und 26:28 gegen Berlin und verspielte sich somit die vorderen vier Plätze.

Ein Sieg gegen Eschwege (27:25, 25:20) und eine abschließende Niederlage gegen Münster (20:25, 23:25) bedeutete den 6. Platz.

Die Spielerinnen des Geburtsjahrganges '89 verlassen nun das D-Jugendalter und wechseln in das 6er Großfeld. An dieser Stelle möchte ich die beständige Spitzenleistung aller Spielerinnen, aber auch der Trainer besonders hervorheben. Der besagte Jahrgang gewann über zwei Jahre sowohl als E- wie auch als D-Jugendliche alle Punktspiele und alle Meisterschaften. Niederlagen gab es ausschließlich bei den beiden Deutschen Meisterschaften in Emlichheim und in Waren.

#### **Endtabelle:**

1.	VC 68 Eichwalde	6.	SV Mauerstetten	11.	Jahn München
2.	Schweriner SV	7.	PSV Neustrelitz	12.	VC Eintracht Nordhorn
3.	Chemnitzer PSV	8.	VG Eschwege	13.	VC Schwerte
3.	Köpenicker SC	9.	SCU Emlichheim	14.	USC Konstanz
5.	USC Münster	10.	VfB 91 Suhl	15.	TSV Bleidenstadt
				16. 7	rsg Wiesloch

Ein tolles Abschlussprogramm, vorbereitet durch unseren Abteilungsleiter Dr. Hermann Seifert und seine Frau Brigitte, ließ die Aktion: Deutsche Meisterschaft in Waren an der Müritz, zu einem tollen Erlebnis werden. Zirka 50 km per Fahrrad radelte die gesamte Gruppe durch den phantastischen Naturpark Mecklenburgische Seenplatte. Am zweiten Freizeittag stand eine geführte Kanutour durch die weit verzweigte Seenlandschaft auf dem Programm.

Nach einer langen Heimfahrt gab es an Fronleichnam einen Ruhetag. Bereits am Freitag, dem 31. Mai reisten alle Spielerinnen, die auch in Waren spielten, mit insgesamt fünf Mannschaften für drei Tage nach Regenstauf zu einem der größten Freiluftturniere Europas. Insgesamt 160 Teams aus fünf Nationen spielten auf 49 Feldern. Strahlendes Wetter und optimale Bedingungen sorgten für ein außergewöhnliches Erlebnis für unsere Jugendlichen. Die fünf Mauerstettener Mannschaften spielten in verschiedenen Alters- und Leistungsklassen. In der C- und in der D-Jugend gewann Mauerstetten in der Leistungsklasse alle Spiele und wurde nur jeweils im Endspiel besiegt. Durch diese beiden 2. Plätze, einen weiteren 3., 5. und 13. Platz, beendete der SV Mauerstetten als bester deutscher Verein dieses Großturnier.

Berthold Marx, Jugendleiter

Männerchor Steinholz

# Nicht vergessen!

## 3. Offenes Singen am Freitag, dem 28. Juni 2002, um 20 Uhr, im Sonnenhof.

Dazu sind alle Bürgerinnen und Bürger sowie Freunde und Gönner recht herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf ein paar schöne Stunden mit Ihnen beim gemeinsamen Singen und näheren Kennenlernen.

Die Vorstandschaft

Vereinsring Mauerstetten

# Ausleihen von Geschirr

Das Ausleihen des Geschirrs erfolgt ab sofort bei

#### Berthold Marx, Isergebirgsstraße 25, Steinholz, Tel. 67255,

oder bei seiner Abwesenheit durch Wolfgang Rein, Isergebirgsstraße 34, Steinholz, Tel. 67908.

Als einen kleinen Unkostenbeitrag und um Behältnisse für Lagerung und Transport anschaffen zu können, hat der Vereinsring in seiner Frühjahrssitzung 2002 eine Leihgebühr von 10 Euro beschlossen.

Vereinsring Mauerstetten

Siedlergemeinschaft Mauerstetten-Steinholz e.V.

## Herzliche Einladung zum

### Steinholzer Siedlerfest 2002

5. bis 7. Juli 2002

beim Siedlerheim in Steinholz.

*Unser Festprogramm* Freitag, den 5. Juli 2002

ab 20 Uhr

**Wein- und Bierprobe**Es spielt für Sie "Mixed up".

Samstag, den 6. Juli 2002 ab 20 Uhr

Tag der Nachbarschaft mit dem "Happy uno".

Sonntag, den 7. Juli 2002

ab 10 Uhr ab 11 Uhr ab 14 Uhr

#### Frühschoppen mit Weißwurstessen

Mittagstisch Kaffee und Kuchen

Zur Unterhaltung spielt das "Duo Alegro" und die

Mandolinengruppe Steinholz.

Wir laden die Bürgerinnen und Bürger aller Ortsteile sowie Gönner und Freunde recht herzlich ein und freuen uns auf ein paar gemütliche Stunde mit Ihnen.

Die Vorstandschaft

# Aus dem Sitzungssaal

### Gemeinderatssitzung vom 6. Juni 2002

#### Gemeinderat übernimmt Personalkostenanteil für Integrationsgruppe im Kindergarten

Der Gemeinderat genehmigt die Weiterführung der Integrationsgruppe für das Kindergartenjahr 2002/2003 und beschließt die anteiligen Personalkosten für das erforderlich pädagogische Fachpersonal zu übernehmen.

Zu den bisher drei Förderkinder kommen zwei weitere hinzu, so dass in der 15 Kinder starken Integrationsgruppe im kommenden Kindergartenjahr fünf Förderkinder aufgenommen werden.

#### Bezuschussung der Kindergruppe "Regenbogen" abgelehnt

Wie auch im Jahr davor, hat der Gemeinderat den Antrag auf Bezuschussung der Kindergruppe "Regenbogen-ein Netz für Kinder" abgelehnt. Der Gemeinderat sieht in der Regenbogengruppe eine private Einrichtung und möchte im Hinblick auf eine notwendige Planung eines Kindergartens in Frankenried keinen Präzedenzfall schaffen. Die Gruppe hat eine Satzung erstellt und die Gemeinnützigkeit beantragt. Für das kommende Kindergartenjahr sind 16 Kinder angemeldet.

#### Gemeinderatssitzung vom 13. Juni 2002

#### Änderung des Bebauungsplanes Nr. 9 "Rainhardstal" gebilligt

Erweiterungen der Baugrenzen, die zur besseren Nutzung der Grundstücke dienen sowie Festlegung der Geschoßflächen billigte der Gemeinderat in der 2. Änderung. Da die Änderung zum bisherigen Bebauungsplan geringfügig ist und Nachbarn davon nicht betroffen sind, ist eine Bürgerbeteiligung nicht erforderlich.

#### Einheitliche Gewerbehinweistafel

Zur besseren Orientierung wurde der Wunsch geäußert, an der Einmündung der Neugablonzer Straße in die Bahnhofstraße eine richtungsweisende Gewerbehinweistafel anzubringen. Der Vorschlag, diese Tafel auf der linken Seite der Neugablonzer Straße auf gemeindlichen Grund aufzustellen, fand bei den Räten keine Mehrheit. Vorgeschlagen wurden dagegen ein Standort auf der gegenüberliegenden Seite der Bahnhofstraße im Bereich des Kindergartens. Auf Wunsch des Gemeinderates sollen die Hinweisschilder ein einheitliches Konzept haben, bei dem alle Gewerbe-betriebe gleich behandelt werden müssen.

Wolfgang Rein